

DER GEMEINDEKURIER

38. Jahrg. Dezember 2002 11. Stück

Mitteilungsblatt der Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien
Für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister Bernd Vögerle
Mein Motto: Mitgestalten – Mitentscheiden – Mitverantworten

„Gerasdorf – Rap“

Die Kinder der 3. Klasse der Volksschule Seyring haben bei einem Besuch im Rathaus das nachstehende Lied, das anlässlich der Stadterhebungsfeier von Helga und Wolfgang Catharin getextet wurde, vorgetragen:

Achthundert Jahre – ist unser Ort bekannt.
„Gerhartesdorf“ haben sie es – seinerzeit genannt.
Rund um seinen Anger – wuchs dann Haus um Haus.
Und das Dorf das wuchs - über sich hinaus!
Gerasdorf ist super – Gerasdorf ist in.
Ich bin stolz, dass ich – ein Gerasdorfer bin.

Mit dem Lauf der Zeiten – so will es eben sein,
blieb auch Gerasdorf – nicht mehr allein.
Wie Olympia – fünf Ringe hat,
bilden nun fünf Orte – uns're neue Stadt.
Gerasdorf ist super....

Gerasdorf und Seyring – das waren anfangs zwei;
dazugekommen sind – später dann noch drei:
Oberlisse, Föhrenhain – im Norden und im Westen,
und Kapellerfeld – das streckt sich Richtung Osten.
Gerasdorf ist super...

Zwischen der Verbauung – das ist unser Traum,
haben alle Kinder – genügend Lebensraum:
zum Laufen und zum Toben – zum Radeln und zum Skaten.
Eine solche Stadt bleibt uns're – darauf woll'n wir wetten.
Gerasdorf ist super...

Uns're Stadt ist sportlich, - uns're Stadt bleibt fit,
Gerasdorfer kommt – da macht alle mit!
Ob Fußball oder Tennis – ob Schwimmen oder Joggen,
immer besser noch – als nur das Stubenhocken
Gerasdorf ist super...

Ob Dorf oder Stadt – gemeinsam sind wir stark.
Jeder ist hier wichtig – mit seiner Eigenart!
Miteinander Singen – ist bei uns so Brauch,
„Jedermann“ und jede Frau – Leute, „rapt“ jetzt auch:
Gerasdorf ist super...

Inhaltsverzeichnis:

Vorwort
Literatur live
Kindergartenjahr 2003/2004
RK - Jahresrückblick
Ärztewochenenddienste
Geh mit uns
Hundemarken neu
Neue Straßenbenennungen
Apothekennachtdienst
Stadtbücherei Seyring
J. Enne - neuer Tourenplan
Hortverein Kapellerfeld
Weihnachtskindergarten
Christbaumabholung
Bücherei Gerasdorf-Oberlisse
Kunstschule Mistelbach
Wohnungsvergabe
RC Gerasdorf
Voranschlag 2003

Impressum des Medieninhabers,
Verleger und Herausgeber:
Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien

Für den Inhalt verantwortlich:
Bürgermeister Bernd Vögerle
Anschrift des Verlegers, der
Redaktion und des Herausgebers:
2201 Gerasdorf bei Wien,
Kirchengasse 2.
Tel.: 02246/2272

Homepage:

www.gerasdorf-wien.gv.at

e-mail:

rathaus@gerasdorf-wien.gv.at

Verlagsort: Gerasdorf bei Wien.

Herstellungsort: 1210 Wien

Satz: Eigenverlag

Druck: Stanzell-Druck,
1210 Wien, Bahnhofplatz 1

Persönlich gezeichnete Artikel fallen
unter die Verantwortlichkeit des
Autors und müssen sich nicht unbe-
dingt mit der Meinung der Redaktion
decken.

**Gedruckt auf
Umweltschutzpapier**

Ich möchte diesem Text nichts mehr hinzufügen.

Ich bedanke mich für das im abgelaufenen Jahr in die
Gemeinde gesetzte Vertrauen, wünsche Ihnen anlässlich des
bevorstehenden Weihnachtsfestes besinnliche Stunden und
für das Jahr 2003 Gesundheit, Freude und Zufriedenheit.

Ihr Bürgermeister:



Bernd Vögerle

Die Jänner - Lesung von Literatur live ist traditionell
dem geistsprühenden (Wort-) Witz gewidmet.

Am Freitag, dem **24. Jänner 2003, um 19.00 Uhr,**
kommt zu uns ins



PETER WEISS

Ein Postler und Poet dazu

Herr Peter Weiss ist Fernmeldetechniker - als solcher ein
Arbeitskollege unseres Herrn Vizebürgermeisters Horst
Raub -, also Postler, aber auch Theaterleiter, Buchautor,
Moderator. Peter Weiss wird uns aus seinen Aphorismen
und Anekdoten einen nicht nur die Lachmuskeln bele-
benden Abend bereiten.

Eine Probe:

Vergessen

Die Summe dessen, was ein Mensch vergisst
ergäbe sicher eine Bibliothek;
und weil auch Du vergesslich bist,
ist dies Gedicht aus Deinem Kopf bald weg.

Herzliche Einladung an alle glücklichen Besitzer „leerer
Bibliotheken“ - denn nur sie haben die seelische Frische
für neue Worte...

KINDERGARTENJAHR 2003/2004

Die Anmeldungen für das Kindergartenjahr 2003/2004 sind
vom 7. Jänner 2003 bis 31. Jänner 2003
im Rathaus, Zimmer 4, unter Vorlage der Geburtsurkunde des Kindes abzugeben.

Anmeldeformulare erhalten Sie im Rathaus und in den Kindergärten.

Die Kindergartenleiterinnen ersuchen Sie, den Kindergarten zur Abholung des Anmeldeformulars oder zur Vorstellung des Kindes nur von **7.30 bis 8.30 Uhr** zu besuchen. Ein Besuch zu einer anderen Zeit ist nur nach vorheriger telefonischer Vereinbarung möglich, da dadurch die Bildungsarbeit mit den Kindergartenkindern sehr gestört wird.

Kindergarten Gerasdorf I, Schulgasse 6, Tel.: 3108
Kindergarten Gerasdorf II, Kuhngasse 6, Tel.: 20440
Kindergarten Kapellerfeld, Schillergasse 27, Tel.: 2947
Kindergarten Seyring, Rechte Dorfstraße 38, Tel.: 80320

Kinder, die das dritte Lebensjahr bereits vollendet haben oder bis Juli 2004 erreichen werden, können sich für einen Platz in einem NÖ Landeskindergarten anmelden. Voraussetzung ist, dass das Kind und mindestens ein Erziehungsberechtigter den Hauptwohnsitz in unserer Stadt haben. Falls zu viele Anmeldungen vorliegen sind aufgrund des Kindergartengesetzes jene Kinder aufzunehmen, die dem Schulalter am nächsten sind.

Sollte bis **spätestens 31. Jänner 2003** keine Anmeldung vorliegen, wird angenommen, dass kein Interesse an einem Kindergartenplatz besteht. Spätere Anmeldungen können nur berücksichtigt werden, wenn noch Plätze frei sind.

Weitere Auskünfte erhalten Sie bei Frau Dangl im Rathaus, Zimmer 4 oder telefonisch unter der Nummer 02246/2272/25 DW.



Dr. techn. Dipl.-Ing. Eur.-Ing. Ludwig Csépai
Zivilingenieur für Bauwesen

Umweltschutzplanungen seit mehr als 40 Jahren
z.B. Kläranlagen: Mödling, Vösendorf, Breitenfurt, Korneuburg, usw.
A- 2340 Mödling, Hauptstraße 25, Telefon 02236 / 435 97, Telefax 02236 / 449 81



MODERN - SYMPATHISCH
LEISTUNGSSTARK

SPARKASSE DER STADT KORNEUBURG

mit Geschäftsstellen in

GERASDORF
Stammersdorfer Straße 445
2201 Gerasdorf
☎ 02246/2610

KAPELLERFELD
Schillergasse 17-19
2201 Kapellerfeld
☎ 02246/2906



ALLGEMEINE STRASSENBAU A.G.

STRASSENBAU IN NIEDERÖSTERREICH

Parkplätze , Hof- und Wegebefestigungen

Zweigniederlassung – Niederösterreich

2230 Gänserndorf
Protteser Straße 49

Tel.Nr. 02282/21 87-2350



Jahresrückblick

Wieder ist ein Jahr vergangen, und wir möchten Ihnen hiermit einen kurzen Überblick über die Tätigkeit des Roten Kreuzes im Jahr 2002 geben:

63.458	zurückgelegte Kilometer
1.678	Krankentransporte
172	Unfälle
94	Notarztwagen-Einsätze
11	Notarzhubschrauber-Einsätze

All diese Leistungen wurden von freiwilligen Rot-Kreuz-MitarbeiterInnen in ihrer Freizeit erbracht. Wir **bitten** Sie **dringend** um **tatkräftige Unterstützung!** Wir suchen Personen zwischen 17 und 60 Jahren, die bereit sind, in Ihrer Freizeit im **Rettungs- und Krankentransportdienst** des Roten Kreuzes Dienst zu versehen. Wir bieten dafür eine kostenlose, europaweit gültige Ausbildung zum Rettungssanitäter. Nähere Informationen erhalten Sie unter der oben angegebenen Adresse. Falls Sie keine Zeit für uns haben, können Sie uns auch finanziell unterstützen: Sparkasse der Stadt Korneuburg, Geschäftsstelle Gerasdorf, BLZ 20227, **Konto-Nr. 400-000220**.

Wir bedanken uns bei allen **Spendern** für Ihre bisherige Großzügigkeit.

Weiters möchten wir Sie auf ein paar Dinge hinweisen, die unseren Arbeitsablauf erleichtern würden. Bitte melden Sie Notfälle ausschließlich unter der Nummer **144**, Krankentransporte spätestens 2 Tage vorher unter der Nummer **2244** mit der Bekanntgabe ob Sie eine Begleitperson mitnehmen – in beiden Fällen kommen Sie zu unserer Leitstelle nach Mistelbach. Achten Sie auf gut sichtbare und von der Straße leserliche Hausnummern, damit wir ihre Adresse auch in der Nacht finden können, geben Sie immer den Ortsteil an, in dem Sie wohnen und fügen Sie in Kapellerfeld auch Ost oder West dazu.

Da wir uns auch außerhalb des Rettungs- und Krankentransportes engagieren, veranstalten wir im heurigen Advent wieder jeden Freitag und Samstag einen

PUNSCHSTAND bei der Fa. HORNBACH

und würden uns herzlich über Ihren Besuch freuen!

**Ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2003 wünschen
Ihnen alle Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen der
Rot-Kreuz-Ortsstelle Gerasdorf!**

Bauspenglerei

Rostschutzanstrich

**Flachdachausbau -
Isolierungen**

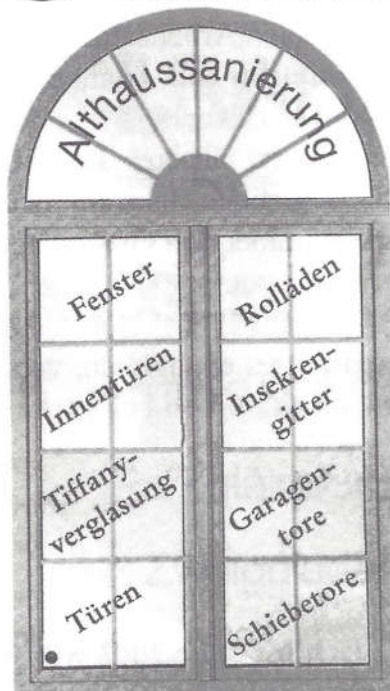
Tel. 0699/108 98 367

www.spenglerei-tax.at



GROSS

2201 Kapellerfeld, Lenaugasse 44,
☎ 02246/26 52 • Fax. 02246/20 610



Ob Sie einen Neubau planen oder einen Altbau renovieren wollen,
wir erstellen Ihnen gerne Offerte.
Unser Team berät Sie gerne. Wir sind für Sie da.

**Sand- und Schottergewinnung
Fuhrwerksunternehmen**

**JOSEF
KLEEDORFER**

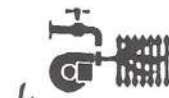
1210 Wien, Stammersdorfer Straße 58
Tel. 292 15 63, Fax 292 22 56

RICHARD ECKER

BEHÖRDL. KONZ. INSTALLATEUR

A-2120 WOLKERSDORF

WIENERSTRASSE 2 TEL. 02245 26 97



HEIZUNGEN
ÖLFEUERUNGEN
SANITÄRE ANLAGEN

ELEKTRO ANLAGEN

A-2232 DEUTSCH-WAGRAM

BOCKFLIESSERSTRASSE 3 TEL. 02247 28 19

Das Rathaus und das Altstoffsammelzentrum sind am
17. Dezember 2002 und 4. März 2003, ab 12.00 Uhr
 und am
24. und 31. Dezember 2002
 ganztägig geschlossen.

Ärztewochenenddienste

	DR. AMBROSCH	DR. LAHER	MR. DR. SCHLEDERER
TELEFON	3900	2547	2449
ADRESSE	Rosengasse 27-29	Haydnweg 40	Hauptstr. 34
JÄNNER	11.,12.	1. + 18.,19.	4.,5.,6. + 25.,26.
FEBRUAR	1.,2. + 22.,23.	8.,9.	15.,16.
MÄRZ	15.,16.,	1.,2. + 22.,23.	8.,9. + 29.,30.
URLAUB	---	---	---



**Gerasdorfer Auftakt
 zum Internationalen Jahr der Behinderten:**

**Mittwoch, 22.1.2003
 19.30 Uhr, Stadtsaal**

Unser Film
 Unser Theater
 Unsere Arbeit

Wir laden herzlich dazu ein, mit uns das internationale Jahr der Behinderten zu eröffnen.

Miteinander reden – miteinander gehen.



Spenglerei - Dachdeckerei

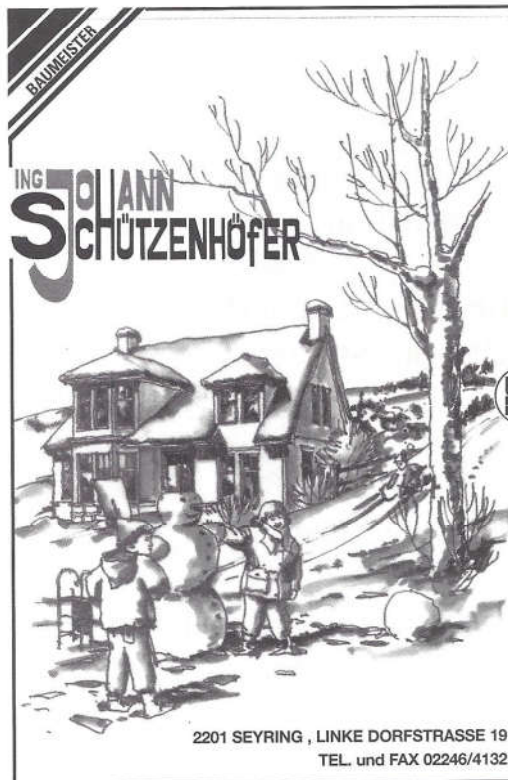


Gasselstorfer

Ges.m.b.H.

**Spenglerarbeiten
Reparaturarbeiten
Rostanstriche**

2201 Gerasdorf, Gerasdorfer Straße 217 u. Blumenweg 1a
Telefon 02246 / 22 40, Fax 02246 / 22 405



BAUMEISTER

ING **JOHANN
SCHÜTZENHÖFER**

IHR BAUMEISTER IN SEYRING



IHR BAUMEISTER IN SEYRING

2201 SEYRING, LINKE DORFSTRASSE 19
TEL. und FAX 02246/4132



seit 1988
UNIFAS KEG

Günther Schweigler

Wir sind ein Familienbetrieb und bieten Ihnen an:

- VOLLWÄRMESCHUTZ
- GIEBELHOLZANSTRICHE
- DACHRINNENANSTRICHE
- DACHBLECHE
- FASSADENANSTRICHE
- MALEREI
- NETZ-KLEBER - REIBE-PUTZFASSADEN
- DACHSANIERUNGEN
- DACHISOLIERUNGEN

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Firmenadresse:

2201 Seyring bei Wien, Mittelstraße 48
Tel. 02246/27 570, Fax: 02246/27 910
e-mail: g.schweigler@gmx.at

www.house4u.at

Bau-GmbH

Tel. 0699/10898367

Tel. 02246/80315 Fax DW 90

office@house4u.at

Errichtung von Einfamilien, Doppelhäuser

Reihenhäuser

In Gerasdorf und Umgebung

Änderung des NÖ Hundeabgabegesetzes 1979

Ich freue mich, dass ich durch eine Initiative auf Landesebene durch einen Vorschlag eine wesentliche Verwaltungsvereinfachung herbeiführen konnte. Die Änderung des NÖ Hundeabgabegesetzes bringt ab 1.1.2003 eine **große Entlastung für alle Hundebesitzer und auch für unsere Gemeinde.**

Ab diesem Zeitpunkt werden neue Hundeabgabemarken nur mehr bei der **Anmeldung eines Hundes oder bei Verlust der Marke ausgegeben.** Die „Hundeabgabemarke neu“ unterscheidet sich nur durch das Fehlen der Jahreszahl von den bisherigen Hundeabgabemarken. Dadurch entfallen auch die jährlich anfallenden Kosten für die Hundemarke. Die Hundesteuer bleibt von dieser Änderung jedoch unberührt. Die Vorschreibung erfolgt so wie bisher mittels Zahlschein.

Sämtliche im Jahr 2002 ausgegebenen Hundeabgabemarken behalten bis zur Abmeldung des Hundes oder bis zum Verlust der Marke ihre Gültigkeit. Eine Verlustmeldung ist bei der Stadtgemeinde Gerasdorf einzubringen. Wenn Sie keine Meldung erstatten (inkl. Rückgabe der Marke oder Verlustanzeige) erfolgt die Vorschreibung der Abgabe weiterhin! **Es ist in Ihrem eigenen Interesse, diese Meldung unverzüglich vorzunehmen und bei der Abmeldung des Hundes aufgrund des Ablebens oder der Weitergabe des Hundes auch die Hundemarke abzugeben.**

Straßenbenennung in Seyring

Für die Neuparzellierungen in der KG Seyring nördlich der Bahnstraße und nördlich der Halbasse wurden die Straßen wie folgt benannt:

Zürgelgasse, Ahorn-gasse, Eschengasse, Veilchengasse, Malvengasse und Margeritengasse

Typische heimische Laubbäume und Wiesenblumen bildeten die Entscheidungsgrundlage.

Zürgelbaum: Als Zierbaum in Anlagen und Parks, mit den Ulmen verwandt, dunkelgrüne Blätter kleine, runde wie rote Beeren aussehende Steinfrüchte

Esche: Winterkahler Laubbaum, die schwarzen Winterknospen machen die Esche unter unseren heimischen Laubbäumen unverwechselbar.

Ahorn: kleinerer Baum bis ca. 6 m, strauchförmiger Wuchs, schöne Blattform

Margerite: gehört zu den Korbblütern. Blüht gerne in Wiesen und an Wegrändern

Malve: volkstümlicher Name Käsepappel, Zier- u. Heilpflanze

Veilchen: mit etwa 23 Gattungen und 830 Arten, hauptsächlich im Garten vertreten in der kultivierten Form - Stiefmütterchen. Die wilde Form wächst in ganz Europa auf Wiesen, Weiden und Äcker.

Apothekennachdienste -Kalender

Diesem Gemeindeglied liegt ein Kalender mit den Apothekennachdiensten und den wichtigsten Notrufnummern bei. Er ist ein weiterer Beitrag für unsere Sicherheit.

Stadtbücherei Seyring

jeden Donnerstag, 18.30–20.00 Uhr, im Kulturzentrum

ZUSÄTZLICHE WINTER - ÖFFNUNGSZEITEN



besonders für unsere jungen Leser, damit ihr die Bücherei auch bei Tageslicht besuchen könnt!

AB 4. DEZEMBER 2002,
voraussichtlich bis Ende März 2003

jeden Mittwoch von 15.00 – 16.00 Uhr
(außer in den Weihnachtsferien)

Auf Euer Kommen freuen sich Martina & Sonja

P.S.: Auch Eure Eltern, Omas, Opas, Tanten, Onkel, Lehrer... sind natürlich herzlich willkommen!

Ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für 2003 wünschen
die Damen und Herren des Gemeinderates
und der Stadtverwaltung,
die Freiwilligen Feuerwehren der Stadtgemeinde,
die Ortsstelle des Roten Kreuzes und die
zahlreichen Organisationen und Vereine!

TOURENPLAN

Achtung!! – Gültig seit 9. Dezember 2002 – Achtung!!

Montag und Donnerstag:

Seyring	08:00 – 08:25 Uhr	Dorfstrasse (Pfarrheim)
	08:30 – 08:45 Uhr	Waldweg (Bahnstraße)
	08:50 – 09:15 Uhr	Hauptstraße 44
Kapellerfeld	09:30 – 09:50 Uhr	West – Sonnwendgasse Hst.
	09:55 – 10:25 Uhr	Ost–Sonnwendgasse (Kirche)
	10:30 – 10:50 Uhr	Ost-Ecke Mittelgasse/Rosengasse
!! Neu !!	10:55 – 11:10 Uhr	Ost-Bushaltestelle Wiener Straße/Brunneng.
	Gerasdorf	11:25 – 11:40 Uhr
	11:45 – 12:00 Uhr	Stammersdorfer Str. 347

Einfach Natürlich Nah & Frisch Enne	Johann Enne „Ihr Nahversorger mit Herz“ 2191 Gaweinstal, Lettnergasse 19 2100 Stetten, Hauptstraße 36 Tel. 02262 – 673 840 oder 0676 – 505 80 20 Fax: 02262 – 674 300, E-mail: johann.enne@aon.at	Einfach Natürlich Nah & Frisch Enne
--	--	--



CHI PARK Seyring

zu vermieten Lager- u. Produktionshallen

flexible Raumaufteilung von 330m² bis 2.500m² • Naßzellen • Leerverrohrung • Brandmeldeanlage • kostengünstige 5,8MW Fernwärme und 600KW Eigenstrom

Ausstellungsräume
Werkstätten
Büros
100 Garagenplätze

GESAMTNUTZFLÄCHE: 22.300m²

A-2201 Gerasdorf bei Wien
Brünner Straße 241-243
Industriegebiet

Verkehrslage
direkt an der B7



Information u. Beratung
durch Eigentümer u. Bauherrn
Tel. 0664-396 80 60

RAMSKOGLER
Immobilienverwaltung KEG
 Fax 02246-2684
www.ramskogler.co.at

Hortleiter(in) Hortverein Kapellerfeld

Ein(e) Hortleiter(in) wird für ein befristetes Dienstverhältnis von Jänner 2003 bis 30.03.2003 gesucht. Zu betreuen wären 21 Volksschulkinder und ein Hauptschüler. Voraussetzung für diese Stelle wäre eine pädagogische Ausbildung (Lehrer(in), Kindergärtner(in) oder Erzieher(in)).

Die Arbeitszeit wäre von Montag bis Freitag nach Schulschluss bis ca. 17.00 Uhr. Die Arbeitszeit beläuft sich auf ca. 30 Stunden/Woche. Die Entlohnung erfolgt nach Vereinbarung.

Der Dienstgeber ist der Hortverein Kapellerfeld, Schillergasse 19, 2201 Kapellerfeld, vertreten durch Obfrau Claudia Gross, Tel. 0664/498 11 36.

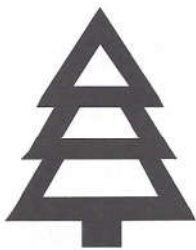
Für ein Bewerbungsgespräch bitten wir um telefonische Terminvereinbarung mit der Obfrau.

Weihnachtskindergarten

Der Weihnachtskindergarten in Seyring findet auch dieses Jahr am 24. Dezember 2002, in der Zeit von 9.00 bis 16.00 Uhr im Pfarrhof Seyring statt. Alle Kinder sind herzlich eingeladen!

Nähere Auskünfte unter 0699/10895266 Katharina Wirth oder 27160 Jutta Schneider.

Christbaumabholung



Wie in den Vorjahren holen wir Ihren zur Entsorgung bereitgestellten Christbaum wieder ab.

Termin: **Mittwoch, 08.01.2003, ab 7.00 Uhr**

**Die Bücherei Gerasdorf - Oberlisse
wünscht allen ihren Leserinnen und Lesern
fröhliche Weihnachten und
einen guten Rutsch ins Jahr 2003!**

KUNSTSCHULE MISTELBACH

**Pädagogische Akademie für Bildende Kunst
Musikschule, Sprachenschule**

2130 Mistelbach, Ebendorferstraße 36 samt Büro, Tel.: 02572/3388 od. 35262

Die Kunstschule im Weinviertel, ihre Ziele, Ansprüche und Aufgaben:

Die Kunstschule Mistelbach wurde 1991 als Aufbauschule für künstlerische Tätigkeiten im Bereiche der Bildenden Kunst, der Musik und Sprachen, gegründet. Speziell sollten talentierte Erwachsene, Schüler und Kinder die Möglichkeit haben, Zeichnen, Malen, Graphik, Keramik, Restaurieren, Holzschnitzen, Bildhauerei, Stuckarbeiten, Freskentechniken, Vergolden, Gravierarbeiten in Metall, Stein und Glas, Architekturzeichnen, Kunstgeschichte etc. sowie Musik mit Klavier, Orgel, Keyboard, Stimmbildung, Gesang, musikalische Früherziehung für Kinder, Musiktheater, Pantomime und Sprachen mit Deutsch, Englisch, Französisch, Italienisch, Spanisch, Polnisch, Russisch, Tschechisch, erlernen zu können. Das galt auch für EDV-Kurse.

Für Kinder und SchülerInnen wurden Zeichen- und Malkurse, Musik- und Sprachenkurse sowie Nachhilfeseminare während der Schulferien eingerichtet. Im Juli jeden Jahres war eine internationale Sommerakademie für Bildende Kunst vorgesehen.

Ab 1996 konnte die Kunstschule Mistelbach auch in Gerasdorf/Wien, in der dortigen Hauptschule, das volle Programm (nach erfolgter Genehmigung durch den dortigen Gemeinderat) umsetzen.

Erwähnt wird, dass die Kunstschule Mistelbach als Lehrkräfte nur diplomierte Hochschul- oder Akademieabsolventen und nur bestens ausgebildete Pädagogen verwendet. Sie garantieren für eine hervorragende Arbeit auf dem Kunst- und Kultursektor. Auch ein Dolmetsch steht für Kurse, falls erforderlich, zur Verfügung.

Die Kunstschule Mistelbach fördert für ihre KursteilnehmerInnen Konzerte, Theaterpräsentationen, Kunstaussstellungen, sie inspiriert und motiviert übrige künstlerische Tätigkeiten und nimmt Anregungen für neue Aktivitäten auf dem Bildungssektor gerne entgegen.

Kurse sollten zeitgerecht im Büro der Kunstschule gebucht und bezahlt werden, um einen sicheren Studienplatz zu erhalten. Dasselbe gilt auch für Gerasdorf und Umgebung. In Mistelbach ist das Büro, es befindet sich im Haus der Kunstschule, jeden Dienstag von 16-18.00 Uhr, offen.

In Gerasdorf sind zusätzlich folgende Einschreibetermine für alle Kurse vorgesehen:
Montag, 13. Jänner und 27. Jänner 2003, jeweils von 18-19.00 Uhr im Zeichensaal der Hauptschule in Gerasdorf, für das Sommersemester 2003.

Alle erforderlichen Termine werden bei der Kurseinschreibung mitgeteilt und besprochen.

Der Leiter der Schule:
Prof. A. Haller

Vergabe einer Wohnung in der Kuhngasse 4/2/2

Entsprechend den Grundsätzen für Wohnungsvergaben wird die Vergabe für die Jungbürgerwohnung in Gerasdorf bei Wien, Kuhngasse 4/2/2 öffentlich ausgeschrieben:

Die Wohnung besteht aus: Vorzimmer, Abstellraum, WC, Bad, Schlafzimmer, Kinderzimmer, Wohn- Esszimmer, Küche u. Terrasse. Die Wohnnutzfläche beträgt 79,93 m². Die monatliche Belastung für Miete, Betriebs-, Heizkosten und Umsatzsteuer belaufen sich auf ca. € 515,—. Außerdem ist ein Baukostenbeitrag von ca. € 13.448,— zu bezahlen. Die Wohnung ist sofort beziehbar. Ablöse nach Vereinbarung.

Die Anträge sind mittels der im Rathaus, Zimmer 7 aufliegenden Antragsformulare einschließlich der erforderlichen Unterlagen bis **spätestens 8. Jänner 2003** im Rathaus während der Bürgerservicezeiten (Mo-Fr. 08.00 bis 11.45 Uhr, Mi auch 13.00 bis 15.45 Uhr) einzubringen. Bis zu diesem Zeitpunkt sind die Antragsformulare, die Grundsätze für die Wohnungsvergabe und die Informationsunterlagen im Zimmer 7 des Rathauses erhältlich. Später einlangende Einreichungen können nicht berücksichtigt werden. Auf die Bestimmungen der Grundsätze für Wohnungsvergaben wird nochmals ausdrücklich hingewiesen.

Gabriela Belegic gewinnt Gold in der 45 kg Gewichtsklasse

Der RC Gerasdorf beteiligte sich bei diesem Turnier mit Gabriela Belegic, die Österreichische Vizemeisterin 2002 konnte ihre Leistung wieder unter Beweis stellen.

Sie gewann das Turnier im Finale gegen die Wienerin Conny Kaiser in der zweiten Runde mit einem Punktevorsprung von 5:3 auf Schulter.

Trainer Günther Schweigler hatte große Freude: Mit einer Medaille habe ich spekuliert, aber dass Gabi Turniersiegerin wird, habe ich nicht gerechnet, umso mehr freue ich mich über den Erfolg. Von diesem Mädchen wird man noch einiges erwarten können.

Es nahmen 91 Ringer aus Bayern, Österreich und Ungarn teil.

Ringen - auch für Mädchen: Training Montag und Donnerstag in Gerasdorf/Kapellerfeld, Schillergasse 25, Volksschule; 17.30- 19.30 Uhr.

RC GERASDORF
Günther Schweigler

Voranschlag für das Jahr 2003

Der Voranschlag für das Jahr 2003 war eine besondere Herausforderung. Einnahmensteigerungen bei den Bundesertragsanteilen von 0,1% stehen Erhöhungen der Pflichtausgaben (Personalkosten, Krankenanstaltenbeitrag, Sozialhilfebeitrag) zwischen 3 und 7,5 % gegenüber. Nur durch nochmalige Einsparungen konnten Gebührenerhöhungen und Leistungseinschränkungen verhindert werden. Trotzdem wird das Jahr 2003 bei einem weiteren Anhalten der wirtschaftlichen Situation, der Arbeitslosenzahlen und auch bei einer Steuerreform noch weitere Probleme mit sich bringen. Deshalb musste das Budget besonders sorgfältig, wie dies schon in den vergangenen Jahren erfolgt ist, erstellt werden. Die Ergebnisse der Vorberatung lassen mich hoffen, dass dieser Voranschlag in der Gemeinderatssitzung am 10.12.2002 eine breite Zustimmung erhält.

Die Zusammenfassung der im Voranschlag festgesetzten Ausgaben und Einnahmen ergibt folgende Schlusssumme:

- a) ordentlicher Voranschlag € 12.963.800,—
- b) außerordentlicher Voranschlag € 2.356.600,—

Im außerordentlichen Voranschlag ist beim Vorhaben **Lärmbekämpfung** der Kostenbeitrag für die Lärmschutzmaßnahmen entlang der ÖBB-Bestandsstrecke vorgesehen.

Beim **Gemeindestraßenbau** wurden folgende Bauvorhaben für 2003 vorgesehen:

Gehsteig Gerasdorfer Straße	Fußgängerampel B7-Hagenbrunner Straße
Querungshilfen Hauptstraße	Wegverbindung B7 (Brötzenbergerstraße)
Friedhofsgasse	Maßnahmen in Neuaufschließungsgebieten
Ampel B7-Volkertgasse/Hanuschgasse	

Beim Vorhaben **Güterwege** ist die Instandhaltung und Sanierung der Güterwege mit Förderungsmitteln des Landes veranschlagt worden.

Bei der **Öffentlichen Beleuchtung** wurden die Baumaßnahmen bei der Neuparzellierung in Seyring und Umbaumaßnahmen im gesamten Ortsgebiet budgetiert.

Weiters wurden der erforderliche **Wasserleitungsbau** und die Errichtung der **Abwasserbeseitigungsanlage** im Neuaufschließungsgebiet Seyring berücksichtigt.

Ihr Bürgermeister:
Bernd Vögerle

VERANSTALTUNGEN

Nähere Angaben zu den einzelnen Veranstaltungen entnehmen Sie bitte den Plakaten auf den Ankündigungstafeln der Stadtgemeinde und in den Geschäften!



Veranstaltungen 2003

11.01.	Arbeiterball SPÖ Oberlisse-Föhrenhain	VBH Oberlisse
18.01.	Feuerwehrball Gerasdorf	Pfarrsaal Gerasdorf
18.01.	Arbeiterball SPÖ Kapellerfeld	VH Kapellerfeld
21.01.	Vortrag Weihbischof Kräzl	Pfarrsaal Oberlisse
22.01.	Geh mit uns	Stadtsaal
24.01.	Literatur live	Kulturzentrum Seyring
25.01.	Sportlerball SV Gerasdorf	Stadtsaal
25.01.	Turnerkränzchen	VBH Oberlisse
26.01.	Kinderball Kinderfreunde	VH Kapellerfeld
26.01.	Kindermaskenball	Pfarrsaal Gerasdorf
07.02.	Pensionistenball	VH Kapellerfeld
15.02.	FF Ball Seyring	GH Wittmann
16.02.	SPÖ Kindermaskenball	VBH Oberlisse
21.02.	Operettenabend	Kulturzentrum Seyring
22.02.	ÖVP Ball	Pfarrsaal Gerasdorf
28.02.	Literatur live	Kulturzentrum Seyring
02.03.	SPÖ Kindermaskenball	Stadtsaal
03.03.	ÖVP Maskenball	Pfarrsaal Gerasdorf
04.03.	Fasching begraben	Mehrzwecksaal Seyring
06.03.	Blutspenden	Kulturzentrum Seyring
07.03.	Kammerkonzert der Musikschule Gerasdorf	Kulturzentrum Seyring
13.03.	Dia Abend Schottland	Stadtsaal
14.-16.03	Ausstellung	Kulturzentrum Seyring
14.03.	Liederabend	Kulturzentrum Seyring